

MOTOPLASTIC, S.A.

Molí de la sal, 1 - 08400 Granollers (Barcelona) SPAIN

Tel. 34 93 849 06 33 - Fax 34 93 849 09 88

info@motoplastic.com

www.puig.tv



En las revisiones del vehículo es conveniente efectuar también el mantenimiento de apriete de toda la tornillería del carenabris, especialmente los tornillos que fijan éste al vehículo.

Gracias por su atención.

It would be convenient to re-tighten the windshield screws, specially the ones that are fixed to the motorcycle, whenever you maintain the vehicle.

Thanks for your attention.

In der Untersuchung des Fahrzeugs, überprüfen Sie die Schraubenverbindungen, besonders die Schrauben, die an dem Motorrad befestigt sind.

Danke für Ihre Aufmerksamkeit

Se sirven 2 unidades de adhesivo microporoso de 30x30x7, para colocar entre el carenado y los relojes de la moto, si ello fuera necesario.

Delivered 2 units of soft sticker 30x30x7, to insert between the screen and the bike panel, if it was necessary.

Diente zwei Stücke von Klebstoff 30x30x7, um die zwischen die Verkleidung und Uhren des Fahrzeugs zu platzieren, falls notwendig.

| ID. | DESCRIPCIÓN                               | DESCRIPTION                          | QTY. |
|-----|---|--------------------------------------|------|
| 1   | Pantalla                                  | Windshield                           | 1    |
| 2   | Tornillo con taladro pasante M8x30        | M8x30 screw with drill through       | 4    |
| 3   | Tope de varilla                           | Bar cover                            | 4    |
| 4   | Soporte de pantalla                       | Support windshield                   | 2    |
| 5   | Separador                                 | Separator                            | 4    |
| 6   | Soporte                                   | Support                              | 2    |
| 7   | Arandela con rebajes                      | Special washer                       | 4    |
| 8   | Semi-bridla larga                         | Large semi-bridle                    | 2    |
| 9   | Semi-bridla corta                         | Short semi-bridle                    | 2    |
| 10  | Tornillo M6x12 ISO 7380                   | M6x12 ISO 7380 screw                 | 4    |
| 11  | Caperuza plana M8                         | M8 screw cover                       | 2    |
| 12  | Casquillo para aplicar al manillar de Ø22 | Arrowhead to apply the handlebar Ø22 | 2    |
| 13  | Tuerca M8 grafilada DIN 6923              | Special M8 nut DIN 6923              | 4    |
| 14  | Tornillo Philips Ø5x13                    | Ø5x13 Philips screw                  | 4    |
| 15  | Varilla de Ø9x200                         | Bar Ø9x200                           | 2    |
| 16  | Envolvente superior                       | Plastic cover                        | 2    |
| 17  | Envolvente inferior                       | Plastic cover                        | 2    |

CARENABRÍS MODELO -  
WINDSHIELD MODEL - WINDSCHUTZSCHEIBE MODEL

## RAFALE UNIVERSAL

Ref.: 5881

(color negro/black colour)  
(color ahumado/smoke colour)  
(color azul/blue colour)

